

Română

1 Prezentare generală

Transmitătorul face ca detectoarele cu fir terț să se poată conecta la sistemul de alarmă de acces ilegal AXPRO. Acceptă alarmă de acces ilegal și poate furniza energie periferelor conectate.

2 Aspect

1. Suport baterie. 2. Indicator de înscrisire.

Procedura de înscrisire: Verde continuu timp de 1 s->Roșu și verde intermitent->Verde intermitent de 7 ori

3. Indicator alarmă

Alarmă: Roșu continuu timp de 2 s. Indicator eroare.

Alarmă eroare: Chihlimbar continuu

5. Intrare zonă/intrare acces ilegal/AM sau OUT/putere 3,3 V

6. Comutator alimentare.

3 Înscrisire

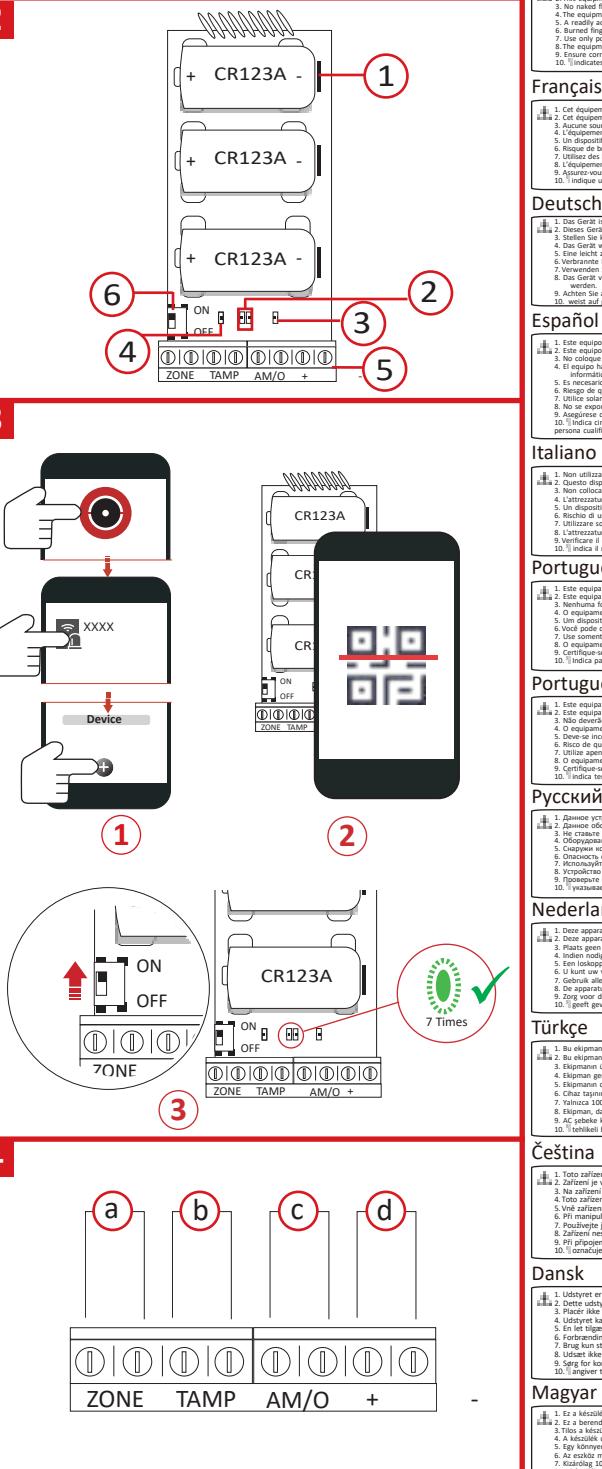
4 Montare și cablaj

- a. Cablaj intrare zonă
- b. Cablaj alarmă acces ilegal
- c. AM/OUT: anti-mascare/iezire
- d. Cablaj sursă de alimentare (3,3 V)

Specificații

Frecvență RF	868 MHz
Modulare	2GFSK
Metodă	Comunicare bidirectională
Distanță RF	1600 m (zonă deschisă)
Intrare	1 alarmă, 1 acces ilegal
PGM	1, AM/iesire
3,3 în ieșire	1, până la 10 mA
Comutator alimentare	1
Port serial	1
Stare LED	3: Alarmă/acces ilegal (roșu), defecțiune (chihlimbar), putere semnal (verde/roșu)
Alimentare electrică	3 CR123, 3 V
Putere consumată	De la 3,21 V până la 3,35 V, nominal: 3,3 V
Consum	Curent maxim: 47,85 mA, Curent de repaus: 40,29 µA Voltaj: 3 Vcc
Temperatura de funcționare	De la -10°C până la 55°C
Umiditatea de funcționare	De la 10% până la 90%
Dimensiune (L x H x D)	102 x 41 x 20 mm
Greutate	35 g (fără baterie), 90 g (cu baterie)
Instalarea	Introducere în detectorul Wireless instalat

Notă: Dacă dispozitivul nu răspunde la pornire, conectați cele două terminale de intrare zonă și reparați dispozitivul.



English

1. This equipment is not suitable for use in locations where children are likely to be present.
2. This equipment is suitable for use in page boxes or other enclosures protected device only.
3. No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the equipment.
4. The equipment must not be located near heat sources such as radiators, stoves, or other power distribution system.
5. A readily accessible disconnect device shall be incorporated external to the equipment.
6. The equipment must not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the equipment.
7. Use only power supplies at the standard of 100 VAC to 240 VAC, 50/60 Hz.
8. The equipment shall not be exposed to dripping or splashing and that no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the equipment.
9. Protection against hazardous live and the external wiring connected to the terminals requires installation by an instructed person.
10. ^{1/2} indicates hazardous live and the external wiring connected to the terminals requires installation by an instructed person.

Français

1. Cet équipement n'est pas adapté à un usage dans les endroits où des enfants sont susceptibles d'être présents.
2. Cet équipement est adapté pour un usage dans les boîtes à pages ou autres ensembles protégés par un dispositif protégé par un boîtier.
3. Aucun source de flamme nue, telles que les bougies allumées, ne devrait être placé sur l'équipement.
4. L'équipement doit être éloigné des sources de chaleur, telles que les radiateurs, les fours ou les systèmes de distribution d'énergie.
5. Un dispositif de débranchement facilement accessible doit être incorporé à l'extérieur de l'équipement.
6. Risque de déversement ou de撒issage lors de la manipulation de l'appareil. Attendez une demi-heure après l'arrêt de l'appareil avant de manipuler les pièces.
7. Utilisez des blocs d'alimentation avec les caractéristiques standard 100 VCA à 240 VCA, 50/60 Hz.
8. L'équipement ne doit pas être exposé à des gouttes ou à des éclaboussures et qu'aucun objet rempli de liquide, comme une vase, ne doit être placé sur l'équipement.
9. Assurez-vous d'effectuer un câblage approprié pour le branchement à une alimentation secteur.
10. ^{1/2} indique une tension dangereuse. De ce fait, le câblage externe connecté aux bornes nécessite l'installation par une personne qualifiée.

Română

1. Acest echipament nu este potrivit pentru utilizarea in locuri unde copiii sunt susceptibili sa fie prezenti.
2. Acest echipament este potrivit pentru utilizarea in pagini sau in alte incinte protejate de un dispozitiv protect de carcasa.
3. Nu sunt permise surse de flama necula, cum ar fi lumânări, sa fie amplasat pe echipament.
4. Echipamentul trebuie să fie distanțat de surse de căldură, cum ar fi radiatorii, cuptorii sau sistemele de distribuție.
5. Un dispozitiv de deconectare rapidă trebuie integrat în exteriorul echipamentului.
6. Verificări și îngrijești cuțitul de la îndemâna aparatului. Attendă o jumătate de oră după oprirea aparatului pentru a manipula piesele.
7. Utilizează surse de alimentare cu caracteristici standard 100 VCA la 240 VCA, 50/60 Hz.
8. Aparatul nu trebuie să fie expusă la gurgiri sau splâncinări și nu trebuie să fie amplasat pe un obiect umplut cu lichide, cum ar fi vasele, cum ar fi vasele, nu trebuie să fie plasat pe echipament.
9. Asigurați-vă de a efectua un cablaj corespunzător pentru borna de alimentare.
10. ^{1/2} indica tensiunea periculoasă. De aceea, cablajul extern conectat la terminalurile trebuie să fie instalat de către o persoană instruită.

Deutsch

1. Das Gerät ist nicht für den Einsatz in Orten geeignet, an denen sich wahrscheinlich Kinder aufhalten.

2. Dieses Gerät eignet sich für den Einsatz in Pagekästen oder anderen geschützten Geräten.

3. Keine offenen Flamme, wie Kerzen, darf auf dem Gerät platziert werden.

4. Das Gerät wird entfernt von Wärmequellen, wie Radiatoren, Herden oder Stromversorgungssystemen angebracht.

5. Ein leicht absetzbares Unterbrechungsgerät muss im Außenbereich des Apparates integriert werden.

6. Verhindern Sie das Greifen des Geräts mit den Händen. Warten Sie nach dem Ausschalten eines halben Stundes, bevor Sie die Teile anfassen.

7. Verwenden Sie Stromversorgungen mit Standardcharakteristiken von 100 VCA bis 240 VCA, 50/60 Hz.

8. Das Gerät darf nicht mit Flüssigkeiten ausgesetzt werden und darf nicht auf einem Gefäß mit Flüssigkeit platziert werden.

9. Achten Sie darauf, dass der Kabelschluss am Gerät ordnungsgemäß verarbeitet ist.

10. ^{1/2} kennzeichnet eine gefährliche Spannung, die an den externen Kabelschlüssen anliegt.

11. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

12. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

13. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

14. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

15. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

16. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

17. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

18. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

19. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

20. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

21. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

22. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

23. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

24. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

25. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

26. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

27. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

28. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

29. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

30. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

31. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

32. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

33. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

34. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

35. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

36. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

37. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

38. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

39. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

40. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

41. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

42. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

43. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

44. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

45. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

46. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

47. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

48. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

49. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

50. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

51. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

52. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

53. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

54. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

55. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

56. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

57. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

58. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

59. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

60. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

61. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

62. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

63. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

64. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

65. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

66. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

67. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

68. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

69. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

70. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

71. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

72. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

73. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

74. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

75. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

76. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

77. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

78. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

79. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

80. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

81. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

82. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

83. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

84. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

85. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

86. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

87. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

88. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

89. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

90. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

91. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

92. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

93. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

94. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

95. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

96. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

97. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

98. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

99. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

100. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

101. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

102. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

103. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

104. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

105. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

106. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

107. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

108. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

109. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

110. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

111. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

112. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

113. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

114. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

115. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

116. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

117. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

118. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

119. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

120. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

121. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

122. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

123. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

124. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

125. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

126. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

127. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

128. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

129. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

130. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

131. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

132. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

133. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

134. Der Kabelschluss am Gerät darf nur von einer qualifizierten Person installiert werden.

135. Der Kabelsch